

Tinerii români pot participa și la concursurile lansate de Comisia Europeană în cadrul evenimentului "Green Week" (Săptămâna Verde) care are loc anual la Bruxelles, întotdeauna în prima parte a anului. Tema concursurilor și posibilitățile de înscriere sunt anunțate pe site-ul dedicat acestui eveniment [http://europa.eu.int/comm/environment/greenweek/index\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/environment/greenweek/index_en.htm). Până acum, românii s-au numărat întotdeauna printre câștigători!

**Ce înseamnă voluntariat? Eu cum pot să devin voluntar?**

8

Voluntariatul constă în diverse tipuri de activități pe care le-ai putea desfășura din proprie inițiativă, în folosul altora, fără a primi o recompensă materială.

Programul TINERET/YOUTH (2000-2006) include o Acțiune intitulată Serviciul European de Voluntariat. Prin aceasta, voluntarii lucrează la punerea în practică a unui proiect în beneficiul comunității locale. Activitățile de voluntariat se derulează, de obicei, pe o perioadă de șase până la douăsprezece luni și pot avea ca temă domeniul mediului, al artei și culturii, al noilor tehnologii, al divertismentului și sportului. Dacă ai între 18 și 25 de ani și vrei să devii voluntar în acest program, trebuie mai întâi să găsești o organizație din România care să te trimită ca voluntar la un proiect derulat de o organizație parteneră. Pentru aceasta, contactează Direcția pentru Cooperare Europeană în Domeniul Tineretului - EUROTIN din cadrul Agenției Naționale pentru Sprijinirea Inițiativelor Tinerilor (ANSIT), tel.: +40-21-310.43.10; fax: +40-21-310.43.13, [www.ansitromania.ro](http://www.ansitromania.ro). Mai multe informații despre Serviciul European de Voluntariat, precum și o bază de date cu organizațiile care derulează proiecte de voluntariat, sunt disponibile pe site-ul [www.sosforevs.org](http://www.sosforevs.org).

**Cum pot intra în legătură cu tineri care au beneficiat de o bursă în străinătate?**

9

Dacă vrei să intri în legătură cu tineri români care au avut o bursă de studii sau care au fost ca voluntari în Europa, accesează site-ul [www.15-25.ro](http://www.15-25.ro). Acolo poți să întâlnești tineri care au aceleași preocupări ca tine, să schimbi idei și experiențe, să afli mai mult despre călătorii și burse în străinătate.

**Se va schimba viața tinerilor după aderarea României la Uniunea Europeană?**

10

Bineînțeles că da! După aderarea României la Uniunea Europeană, tinerii români vor beneficia de aceleași drepturi ca și tinerii din celelalte state membre ale Uniunii. Ei vor putea călători pe teritoriul Uniunii fără nici o restricție, vor putea studia, lucra și se vor putea stabili în oricare dintre Statele Membre.

Pregătește-te și informează-te pentru acest moment! Noi îți stăm la dispoziție cu mai multe informații la: Centrul de Informare al Comisiei Europene în România, Calea Victoriei, nr. 88 (Clădirea BCU), sector 1, 010085 București, tel.: +40-21-315.34.70, e-mail: [contact@infoeuropa.ro](mailto:contact@infoeuropa.ro). Poți să ne vizitezi pe site-ul [www.infoeuropa.ro](http://www.infoeuropa.ro) sau direct la Centru, care este deschis de luni până vineri, între 11:00 și 17:00.



Centrul de Informare  
al Comisiei Europene în România  
Calea Victoriei Nr. 88  
Tel.: + 021 - 315 3470  
e-mail: [contact@infoeuropa.ro](mailto:contact@infoeuropa.ro)

1  
2

**Cum pot să obțin o bursă la o universitate din Europa?**

Am fost admis la o universitate din străinătate și am nevoie de bani pentru taxele de studii. Unde aș putea găsi un program care să mă sponsorizeze?

3  
4

**În cazul în care am terminat facultatea, mai pot beneficia de un program al Uniunii Europene?**

Dacă am efectuat studii universitare într-o țară din Uniunea Europeană, ce trebuie să fac pentru a mi se recunoaște diploma în România? Cât privește diplomele obținute în România sunt ele recunoscute în Uniunea Europeană?

5  
6  
7  
8  
9  
10

**Ca român, aș putea obține un loc de muncă în străinătate?**

**Ce trebuie să fac pentru a lucra la Comisia Europeană sau la o altă instituție a Uniunii?**

**Există finanțări și pentru elevi?**

**Ce înseamnă voluntariat? Eu cum pot să devin voluntar?**

**Cum pot intra în legătură cu tineri care au beneficiat de o bursă în străinătate?**

**Se va schimba viața tinerilor după aderarea României la Uniunea Europeană?**

[www.infoeuropa.ro](http://www.infoeuropa.ro)



**ZECE ÎNTREBĂRI  
DESPRE EUROPA  
ȘI CE RĂSPUNSURI PENTRU TINERI**

PRIMUL MOTOR DE CAUTARE A VOCATIEI

[WWW.15-25.RO](http://WWW.15-25.RO)



15-25 .RO

**Cum pot să obțin o bursă la o universitate din Europa?**

1

Prin programul Socrates/Erasmus al Uniunii Europene, poți studia într-o altă universitate din Europa pentru o perioadă de la 3 la 12 luni. Dacă ai absolvit cel puțin un an de studii universitare, poți deja să te interesezi cum poți participa la acest program.

Cererile pentru bursă se depun de universitatea ta, în cadrul unor proiecte de mobilitate. Dacă aceste proiecte sunt selectate, se vor organiza concursuri interne pentru participarea la aceste proiecte. Studenții selectați în urma acestor concursuri vor beneficia de o bursă de studiu.

Interesează-te, deci, dacă universitatea la care ești student derulează un program Socrates/Erasmus.

Pentru mai multe informații te poți adresa Agenției Naționale Socrates, tel.: +40-21-311.35.05, 312.11.87, fax: +40-21-311.35.00, e-mail: [agentie@socrates.ro](mailto:agentie@socrates.ro), sau poți vizita site-urile [www.socrates.ro](http://www.socrates.ro), sau [www.europa.eu.int/comm/education/erasmus.htm](http://www.europa.eu.int/comm/education/erasmus.htm)

Dacă vrei să afli cum este să locuiești și să studiezi într-o altă țară din Europa, vizitează portalul Ploteus, la adresa [www.europa.eu.int/ploteus](http://www.europa.eu.int/ploteus). Pe acest portal poți căuta cursuri și oportunități educaționale în toată Europa, după locație, disciplină și limbă de studiu.

**Am fost admis la o universitate din străinătate și am nevoie de bani pentru taxele de studii. Unde aș putea găsi un program care să mă sponsorizeze?**

2

Pentru informații despre posibile finanțări de acest tip (de ex. sponsorizări), vizitează site-ul [www.eurodesk.org/trans-europe/ro\\_files/programmes\\_ro.htm](http://www.eurodesk.org/trans-europe/ro_files/programmes_ro.htm)

**În cazul în care am terminat facultatea, mai pot beneficia de un program al Uniunii Europene?**

3

Dacă ai terminat facultatea, poți participa la programul Uniunii Europene în domeniul pregătirii profesionale, Leonardo da Vinci. Acest program are o componentă "Mobilități", care oferă tinerilor posibilitatea pregătirii profesionale în altă țară participantă la programul Leonardo da Vinci. La acest program poți participa prin intermediul organizației/instituției la care lucrezi.

Pentru detalii, te poți adresa Centrului Național pentru Programul de Formare Profesională "Leonardo da Vinci", tel.: +40-21-410.37.57, fax: +40-21-410.32.13, e-mail: [info@leonardo.ro](mailto:info@leonardo.ro), sau poți vizita site-urile [www.leonardo.ro](http://www.leonardo.ro) sau [www.europa.eu.int/comm/education/leonardo.html](http://www.europa.eu.int/comm/education/leonardo.html)

**Dacă am efectuat studii universitare într-o țară din Uniunea Europeană, ce trebuie să fac pentru a mi se recunoaște diploma în România? Cât privește diplomele obținute în România, sunt ele recunoscute în Uniunea Europeană?**

4

Pentru ca diploma ta (obținută într-o universitate dintr-un stat membru al Uniunii Europene) să fie recunoscută în România, după încheierea studiilor universitare te poți adresa Centrului Național pentru Recunoașterea și Echivalarea Diplomelor (CNRED) din cadrul Ministerului Educației, Cercetării și Tineretului. La CNRED se depune un dosar de echivalare care este examinat de o comisie de specialiști. Aceștia recomandă fie recunoașterea automată, fie susținerea unor examene de diferență.

Află care sunt actele necesare pentru completarea dosarului la adresa [www.edu.ro/cnred.htm](http://www.edu.ro/cnred.htm)

Informații cu privire la recunoașterea unei diplome obținute în România pot fi obținute de la instituțiile afiliate rețelei Centrelor naționale de informare cu privire la recunoașterea academică. Nu trebuie decât să contactezi instituția din țara în care dorești să-ți continui studiile sau să lucrezi. Detaliile despre contactarea respectivelor instituții sunt disponibile la adresa [www.enic-naric.net](http://www.enic-naric.net).

Informații suplimentare poți obține de la Centrul Național pentru Recunoașterea și Echivalarea Diplomelor - CNRED. Tel.: +40-21-315.74.30, 314.26.80, 310 43 20 int. 498, 228 [www.edu.ro/cnred.htm](http://www.edu.ro/cnred.htm)

**Ca român, aș putea obține un loc de muncă în străinătate?**

5

Evident. Doar că vei avea nevoie de un permis de muncă: dacă nu ești cetățean al Uniunii Europene, nu poți lucra pe teritoriul Uniunii decât cu un astfel de permis.

Guvernul României a încheiat o serie de acorduri cu diverse țări, printre care și state membre ale Uniunii Europene. În anumite condiții, în funcție de calificări și aptitudini, cetățenii români pot solicita o slujbă pe teritoriul Uniunii Europene. Mai multe informații găsești la Ministerul Muncii, Solidarității Sociale și Familiei - str. Dem. I. Dobrescu nr.2, tel.: +40-21-222.38.50, [www.mmssf.ro](http://www.mmssf.ro)

**Ce trebuie să fac pentru a lucra la Comisia Europeană sau la o altă instituție a Uniunii?**

6

Ca cetățean român, poți lucra la Delegația Comisiei Europene în România. Posturile libere se scot la concurs

prin anunț pe pagina de internet a Centrului de Informare: [www.infoeuropa.ro](http://www.infoeuropa.ro), secțiunea "Angajări".

La celelalte instituții ale Uniunii Europene pot lucra numai cetățenii Statelor Membre.

Dacă ești în ultimul an de studii sau tocmai ai absolvit facultatea, poți trimite Comisiei Europene o cerere de stagiu. Pentru mai multe informații, vizitează [www.europa.eu.int/comm/stages/index\\_en.htm](http://www.europa.eu.int/comm/stages/index_en.htm). Pentru stagii la alte instituții ale Uniunii Europene, vizitează site-urile acestora. Adresele le găsești pe [www.infoeuropa.ro](http://www.infoeuropa.ro) la rubrica Instituții din Uniunea Europeană.

Din momentul în care România va adera la Uniunea Europeană, cetățenii români se vor putea angaja în instituțiile Uniunii Europene. Punctul unic de contact pentru toți candidații este site-ul EPSO (European Personnel Selection Office - Oficiul de selecție a personalului din sistemul european) [www.europa.eu.int/epso](http://www.europa.eu.int/epso). Ca să te lămurești care sunt cerințele pentru o astfel de carieră, poți încerca testele interactive de pe acest site.

**Există finanțări și pentru elevi?**

7

Ca elev, poți participa la proiectele Socrates/Comenius derulate de școala/liceul la care înveți.

Prin unele proiecte, poți coopera cu elevi din alte țări. Le poți cunoaște astfel țara, cultura și stilul de viață. Prin alte proiecte, poți să îți îmbunătățești nivelul de cunoaștere a limbilor străine. Există și proiecte care își propun să contribuie la combaterea rasismului și a xenofobiei.

Pentru alte informații, vizitează site-ul Comisiei Europene [www.europa.eu.int/comm/education/socrates/comenius/index.html](http://www.europa.eu.int/comm/education/socrates/comenius/index.html) și site-ul Agenției Naționale Socrates [www.socrates.ro](http://www.socrates.ro)